



**CONSEJO DE  
LA UNIÓN EUROPEA**

**Bruselas, 24 de marzo de 2004 (25.03)  
(OR. fr)**

**7754/04**

<b>COPEN</b>	<b>35</b>
<b>EJN</b>	<b>17</b>
<b>EUROJUST</b>	<b>20</b>

**NOTA DE TRANSMISIÓN**

---

Remitente:	D. Luc FRIEDEN, Ministro de Justicia, Gran Ducado de Luxemburgo
Fecha de recepción:	24 de marzo de 2004
Destinatario:	D. Charles ELSSEN, Director General de la DG H, Secretaría General del Consejo
Asunto:	Aplicación de la orden de detención europea - notificaciones y declaraciones del Gran Ducado de Luxemburgo

---

Señor Director General:

Adjunto le remito las notificaciones y declaraciones realizadas por Luxemburgo de conformidad con la Decisión marco, de 13 de junio de 2002, relativa a la orden de detención europea y con los procedimientos de entrega entre Estados miembros, así como con la ley de 17 de marzo de 2004 relativa a la orden de detención europea.

Asimismo le remito, con carácter informativo, una lista de puntos de contacto.

Atentamente,

(fórmula de cortesía)

(firmado) Luc FRIEDEN

Apartado 3 del artículo 6 de la Decisión marco:

Autoridad judicial emisora competente:

El juez de instrucción es competente para las órdenes de detención europeas a efectos de los procedimientos judiciales, y el Fiscal General del Estado lo es a efectos de la ejecución de las penas y de las medidas de seguridad.

Autoridad judicial de ejecución competente:

La Fiscalía, el Juez de instrucción y la Sala del Consejo ante el Tribunal de Primera Instancia y, en caso de apelación, el Fiscal General y la Sala del Consejo ante el Tribunal Superior de Justicia en Luxemburgo.

Apartado 2 del artículo 8 de la Decisión marco:

Luxemburgo declara que aceptará órdenes de detención europeas en lengua inglesa.

Apartado 2 del artículo 25 de la Decisión marco:

El Fiscal General del Estado es la autoridad encargada de la recepción de las solicitudes de tránsito y de los documentos necesarios, así como de cualquier correspondencia oficial relativa a las solicitudes de tránsito.

Las solicitudes de tránsito deben dirigirse a la dirección siguiente:

**Parquet Général**

**B.P. 15**

**L-2010 Luxembourg**

**Tél. : (00352) 47 59 81- 336**

**Fax: (00352) 47 05 50**

## Artículo 32:

La ley de 17 de marzo de 2004 se aplica a los actos cometidos con posterioridad al 7 de agosto de 2002.

### **Direcciones de interés:**

#### **1. Parquet Général (Fiscalía General)**

Tel. (00352) 47 59 81-336 en horas de oficina.

Teléfono de servicio fuera de las horas de oficina: (00352) 021 224 652.

Fax: (00352) 47 05 50

#### **2. Fiscal del Tribunal de Primera Instancia de Luxemburgo**

Teléfono de servicio: (00352) 47 40 76

Fax: (00352) 46 06 87

#### **3. Fiscal del Tribunal de Primera Instancia de Diekirch**

Teléfono en horas de oficina: (00352) 80 32 14 1

Fax: (00352) 80 24 84

Teléfono de servicio fuera de horas de servicio: (a través de la red de información de las fuerzas de orden RIFO) (00352) 113

Fax RIFO: (00352) 49 97 83 99

#### **4. Oficina de Instrucción del Tribunal de Primera Instancia de Luxemburgo:**

Teléfono de servicio: (00352) 021 22 46 54

Fax: (00352) 46 05 73

#### **5. Oficina de Instrucción del Tribunal de Primera Instancia de Diekirch:**

Tel.: (00352) 80 32 14-23

---